

6 de marzo de 2016

Mr. Ian Duckworth  
Chief Operating Officer  
Twin Metals Minnesota  
380 St. Peter Street  
Suite 705  
St. Paul, MN 55102

Estimado Sr. Duckworth:

Gracias por tomarse el tiempo para reunirse a discutir con el Comisionado Landwehr, nuestro personal, y conmigo el 17 de febrero de 2016, acerca de las operaciones de Twin Metals en el noreste de Minnesota y su deseo de obtener acceso a tierras estatales para avanzar en su propuesta minera.

Como le dije, tengo serias preocupaciones sobre el uso de tierras estatales de superficie para actividades relacionadas con la minería en las proximidades del área natural silvestre de Boundary Waters Canoe (BWCAW por su sigla en inglés).

No estoy cuestionando las calificaciones de Twin Metals o su matriz Antofagasta PLC. Mi inquietud es más bien por los riesgos inherentes asociados con cualquier operación minera en las proximidades de la BWCAW y mi preocupación por la activa participación del estado de Minnesota para fomentar este tipo de operaciones, al permitir el acceso a las tierras estatales.

Como usted sabe, el BWCAW es una joya de la corona en Minnesota y un tesoro nacional. Es el desierto más visitado en el este de Estados Unidos, y un conjunto magníficamente único de bosques y cuerpos de agua, un extraordinario legado de aventura en la naturaleza, y el hogar de especies icónicas como alces y lobos. Tengo la obligación de garantizar que no se le disminuya de ninguna manera.

Su singularidad y fragilidad requieren que tengamos especial cuidado cuando evaluamos cambios significativos de uso del suelo en la zona, y no estoy dispuesto a correr riesgos con el icono del medio ambiente de Minnesota.

El lunes pasado por la mañana, llamé al Director de la Oficina de Administración de Tierras (BLM) para discutir la importancia del BWCAW para Minnesota. Informé al Director de mi firme oposición a la minería en las proximidades del BWCAW. Se me informó que la BLM está en el proceso de tomar una resolución referente a la renovación del arrendamiento de las tierras federales a Twin Metals. Creo que la decisión de la BLM ofrecerá más orientación sobre el futuro de la minería en la zona.

Teniendo en cuenta mi preocupación sobre el uso de las tierras del Estado para promover operaciones mineras en las proximidades del BWCAW y dada la incertidumbre que rodea

los arrendamientos de minerales federales a Twin Metals, deseo informarle que he ordenado al DNR (Departamento de Recursos Naturales) no autorizar o entrar en ningún nuevo acuerdo estatal de acceso o contrato de arrendamiento para operaciones mineras en esas tierras estatales.

Mark Dayton  
Gobernador  
Estado de Minnesota  
116 Veterans Service Building  
20 West 12th Street  
Saint Paul, Minnesota 55155  
<http://mn.gov/governor/>

cc: Comisionado Tom Landwehr, Departamento de Recursos Naturales

Traducido por OLCA.

-----